

## Chambre des Représentants

SESSION 1961-1962.

11 AVRIL 1962

### PROPOSITION DE LOI

supprimant l'article 25 de la loi du 27 juillet 1961 portant certaines mesures en faveur du personnel de carrière des cadres d'Afrique.

### DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'article 25 de la loi du 27 juillet 1961 portant certaines mesures en faveur du personnel de carrière des cadres d'Afrique fixe les règles applicables pour le calcul des pensions de veuves et d'orphelins en exécution de l'arrêté royal n° 254 du 12 mars 1936 unifiant le régime des pensions de veuves et d'orphelins du personnel civil de l'Etat et du personnel assimilé et de l'arrêté royal n° 255 du 12 mars 1936 unifiant le régime des pensions de veuves et des orphelins de l'armée et de la gendarmerie; lorsqu'il s'agit de pensions à accorder aux veuves et orphelins des membres du personnel de carrière des cadres d'Afrique visés à l'article 1<sup>er</sup> de la loi.

L'arrêté royal n° 255 du 12 mars 1936 unifiant le régime des pensions de veuves et orphelins des membres de l'armée et de la gendarmerie, modifié par la loi du 30 avril 1958, dispose en son article 8 :

« § 1<sup>er</sup>. — La pension de veuve d'officier est calculée sur la base du dernier traitement établi conformément à l'article 7, à raison de 30 % pour les vingt premières années ou pour toutes les années, si leur nombre total est inférieur à vingt, et de 1 % supplémentaire pour chacune des années au-delà de vingt.

§ 2. — La pension de la veuve du militaire au dessous du rang d'officier ou de la veuve du militaire de rang subalterne de la gendarmerie est calculée sur la base du dernier traitement ou salaire plein établi conformément à l'article 7 à raison de 43 % pour les trente-trois premières années ou pour toutes les années si leur nombre total est inférieur à trente-trois, et de 1 % supplémentaire pour chacune des années au-delà de trente-trois. »

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1961-1962.

11 APRIL 1962

### WETSVOORSTEL

tot opheffing van artikel 25 van de wet van 27 juli 1961 houdende sommige maatregelen ten gunste van het beroepspersoneel van de kaders van Afrika.

### TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Bij artikel 25 van de wet van 27 juli 1961 houdende sommige maatregelen ten gunste van het beroepspersoneel van de kaders van Afrika worden de regelen bepaald die toepasselijk zijn bij de berekening van de weduwen- en wezenpensioenen, in uitvoering van het koninklijk besluit n° 254 van 12 maart 1936 tot eenmaking van de pensioenregeling voor de weduwen en wezen van de leden van het burgerlijk personeel van de Staat en van het daarmee gelijkgestelde personeel en van het koninklijk besluit n° 255 van 12 maart 1936 tot eenmaking van de pensioenregeling voor de weduwen en wezen van de leden die tot het leger en de rijkswacht behoren, wanneer het pensioenen betreft toe te kennen aan de weduwen en wezen van de leden van het beroepspersoneel der kaders in Afrika, zoals bedoeld in het eerste artikel.

Het koninklijk besluit n° 255 van 12 maart 1936 tot eenmaking van het pensioenregime voor de weduwen en wezen der leden van het leger en van de Rijkswacht, gewijzigd door de wet van 30 april 1958, bevat een artikel 8, dat luidt als volgt :

« § 1. — Het pensioen der weduwe van een officier wordt naar de overeenkomstig artikel 7 vastgestelde laatste wedde berekend tegen de voet van 30 % voor de eerste twintig jaren of voor al de jaren zo het gezamenlijk getal er van lager is dan twintig, met bijvoeging van 1 % voor elk der jaren boven twintig.

§ 2. — Het pensioen der weduwe van de militair beneden de rang van officier of der weduwe van de militair van lagere rang der rijkswacht wordt naar het overeenkomstig artikel 7 vastgestelde volle wedde- of loonbedrag berekend tegen de voet van 43 % voor de eerste drieëndertig jaren of voor al de jaren zo het gezamenlijk getal ervan lager is dan drieëndertig, met bijvoeging van 1 % voor elk der jaren boven drieëndertig. »

Les règles prévues à l'article 25 de la loi du 27 juillet 1961 dérogent aux principes contenus dans l'arrêté royal n° 255 du 12 mars 1936, en réduisant les avantages octroyés aux veuves dans le régime métropolitain, lorsque le mari a été également affilié à la Caisse d'Assurance du Congo Belge et du Ruanda-Urundi durant une carrière d'Afrique.

Il ressort de ce qui précède que les droits acquis par les intéressés, lors de leur départ pour l'Afrique, sont retirés par des dispositions reprises dans une loi dont le but est précisément d'accorder certains avantages aux victimes des événements du Congo.

Pour importante et même dramatique que soit cette mesure pour les veuves, il est évident qu'elle n'a qu'une incidence budgétaire dérisoire, eu égard au petit nombre d'intéressés.

La proposition de loi que nous avons l'honneur de déposer a pour but de redresser cette injustice en tenant compte des droits acquis, nés de la législation applicable en matière de pension de veuve, antérieurement à la date d'entrée en vigueur de la loi du 27 juillet 1961.

De in artikel 25 van de wet van 27 juli 1957 bepaalde regelen wijken af van de beginselen die in het koninklijk besluit n° 255 van 12 maart 1936 zijn vervat, door de voordelen te verminderen die aan de weduwen in het moederlandse stelsel worden toegekend, wanneer de echtgenoot, tijdens een loopbaan in Afrika, ook bij een verzekeringskas van Belgisch-Congo of van Ruanda-Burundi was aangesloten.

Uit hetgeen voorafgaat blijkt dat de door de belanghebbenden, bij hun vertrek naar Afrika, verworven rechten ingetrokken worden door de bepalingen van een wet die ten doel heeft zekere voordelen te verlenen aan de slachtoffers van de gebeurtenissen in Congo.

Hoe belangrijk en zelfs dramatisch die maatregel ook is voor de weduwen, is het klaar dat hij slechts een zeer beperkte weerslag op de begroting heeft wegens het gering aantal belanghebbenden.

Het wetsvoorstel dat wij de eer hebben in te dienen, strekt ertoe die onrechtvaardigheid uit de weg te ruimen door rekening te houden met de verworven rechten, die voortvloeien uit de inzake weduwenpensioenen geldende wetgeving vóór de datum van inwerkingtreding van de wet van 27 juli 1961.

A. SAINTRAINT.

## PROPOSITION DE LOI

### Article premier.

Les dispositions faisant l'objet de l'article 25 de la loi du 27 juillet 1961 portant certaines mesures en faveur du personnel de carrière des cadres d'Afrique, sont abrogées.

### Art. 2.

La présente loi produit ses effets le 30 juin 1960.

3 avril 1962.

## WETSVOORSTEL

### Eerste artikel.

De bepalingen, die het voorwerp uitmaken van artikel 25 van de wet van 27 juli 1961, houdende sommige maatregelen ten gunste van het beroepspersoneel van de kaders van Afrika, zijn opgeheven.

### Art. 2.

Deze wet wordt van kracht op 30 juni 1960.

3 april 1962.

A. SAINTRAINT.